

The Under-Secretary of State for Foreign Affairs of the Federal Republic of Germany to the Canadian Ambassador to the Federal Republic of Germany

DES STAATSSSEKRETÄR DES AUSWÄRTIGEN AMTES

512-00/40 (ZV) V 7762/53

BONN, den 30. Oktober 1953.

HERR BOTSCHAFTER,

Ich beehre mich, den Empfang Ihres an den Herrn Bundesminister des Auswärtigen gerichteten Schreibens vom heutigen Tage zu bestätigen.

Im Namen der Bundesregierung erkläre ich Ihrem Vorschlage gemäß mein Einverständnis mit der Inkraftsetzung des deutschbritischen Abkommens über den Rechtsverkehr vom 20. März 1928 (Reichsgesetzblatt II Seite 623) im Verhältnis zwischen der Bundesrepublik Deutschland und Kanada.

Gern benutze ich auch diesen Anlass, um Ihnen, Exzellenz, die Versicherung meiner ausgezeichnetsten Hochachtung zu erneuern.

HALLSTEIN.

(Translation)

II

THE UNDER-SECRETARY OF THE FOREIGN OFFICE

BONN, October 30, 1953.

Mr. Ambassador,

I have the honour to acknowledge receipt of your letter of today's date addressed to the Federal Minister for External Affairs.

On behalf of the Federal Government I wish to state my agreement to your suggestions concerning the putting into force of the German-British Agreement on legal proceedings as of March 20, 1928 (Official Gazette of the Reich No. II, Page 623) as between the Federal Republic of Germany and Canada.

I am pleased, Excellency, to avail myself of this opportunity to express the renewed assurances of my highest consideration.

HALLSTEIN.